

School Year 2017-2018
Public Media Release for Free and Reduced-Price Meals

Pacific Union School District announces its policy to serve nutritious meals every school day under the National School Lunch Program and School Breakfast Program. Effective July 1, 2017 through June 30, 2018, children are eligible for free or reduced-price meals if the household income is less than or equal to the federal guidelines.

Free Eligibility Scale for Lunch, Breakfast, and Milk						Reduced-Price Eligibility Scale for Lunch and Breakfast				
Household size	Year	Month	Twice Per Month	Every Two Weeks	Week	Year	Month	Twice Per Month	Every Two Weeks	Week
1	\$ 15,678	\$ 1,307	\$ 654	\$ 603	\$ 302	\$ 22,311	\$ 1,860	\$ 930	\$ 859	\$ 430
2	21,112	1,760	880	812	406	30,044	2,504	1,252	1,156	578
3	26,546	2,213	1,107	1,021	511	37,777	3,149	1,575	1,453	727
4	31,980	2,665	1,333	1,230	615	45,510	3,793	1,897	1,751	876
5	37,414	3,118	1,559	1,439	720	53,243	4,437	2,219	2,048	1,024
6	42,848	3,571	1,786	1,648	824	60,976	5,082	2,541	2,346	1,173
7	48,282	4,024	2,012	1,857	929	68,709	5,726	2,863	2,643	1,322
8	53,716	4,477	2,239	2,066	1,033	76,442	6,371	3,186	2,941	1,471
For each additional family member, add:										
	\$ 5,434	\$ 453	\$ 227	\$ 209	\$ 105	\$ 7,733	\$ 645	\$ 323	\$ 298	\$ 149

Households do not need to turn in an application when the household receives a notification letter saying that all children automatically qualify for free meals when any household member receives benefits from CalFresh, CalWORKs, or FDPIR. Children who meet the definition of foster, homeless, migrant, or runaway, and children enrolled in their school's Head Start program are eligible for free meals. Contact school officials if any child in the household is not on the notification letter. The household must let school officials know if they do not want to receive free or reduced-price meals.

Applications will be sent to the household with a letter about the free and reduced-price meal program. Households that want to apply for meal benefits, must fill out one application for all children in the household and give it to the nutrition office at 2065 E. Bowles Avenue, Fresno, CA 93725. Contact Lupe Gonzalez at (559)834-2533 for help filling out the application. The school will let you know if your application is approved or denied for free or reduced-price meals.

Households may turn in an application at any time during the school year. If you are not eligible now, but your household income goes down, household size goes up, or a household member starts receiving CalFresh, CalWORKs, or FDPIR, you may turn in an application at that time. Information given on the application will be used to determine eligibility and may be verified at any time during the school year by school officials. The last four digits of the Social Security number from any adult household or checking that you do not have a Social Security number is required if you include income on the application.

Households that receive Special Supplemental Nutrition Program for Women, Infants, and Children (WIC) benefits, may be eligible for free or reduced-price meals by filling out an application.

Foster children are eligible for free meals and may be included as a household member if the foster family chooses to also apply for the non-foster children on the same application. Including foster children as a household member may help the non-foster children qualify for free or reduced-price meals. If the non-foster children are not eligible, this does not keep foster children from receiving free meals.

Your child's eligibility status from last school year will continue into the new school year for up to 30 school days or until the school processes your new application, or your child is otherwise certified for free or reduced-price meals. After the 30 school days, your child will have to pay full price for meals, unless the household receives a notification letter for free or reduced-price meals. School officials do not have to send reminder or expired eligibility notices.

If you do not agree with the decision or results of verification, you may discuss it with school officials. You also have the right to a fair hearing, which may be requested by calling or writing the hearing official: Annette S. Machado, 2065 E. Bowles Avenue, Fresno, CA 93725, (559)834-2533.

This institution is an equal opportunity provider.

Año escolar 2017-2018

Comunicado para el público y los medios de información acerca de las comidas gratis o a precio reducido

Pacific Union School District anuncia su política de servir comidas nutritivas todos los días de clases bajo el National School Lunch Program and School Breakfast Program. A partir del 1 de julio de 2017 y hasta el 30 de junio de 2018, los niños reúnen los requisitos para recibir comidas gratis o a precio reducido si los ingresos de su hogar son igual o menores a las directrices federales.

Escala de Elegibilidad Gratuita Almuerzo, desayuno y leche						Escala de Elegibilidad de Precios Reducidos para Almuerzo y desayuno				
Personas En Hogar	Annual	Mensual	Quincenal	Cada Dos Semanas	Semanal	Annual	Mensual	Quincenal	Cada Dos Semanas	Semanal
1	\$ 15,678	\$ 1,307	\$ 654	\$ 603	\$ 302	\$ 22,311	\$ 1,860	\$ 930	\$ 859	\$ 430
2	21,112	1,760	880	812	406	30,044	2,504	1,252	1,156	578
3	26,546	2,213	1,107	1,021	511	37,777	3,149	1,575	1,453	727
4	31,980	2,665	1,333	1,230	615	45,510	3,793	1,897	1,751	876
5	37,414	3,118	1,559	1,439	720	53,243	4,437	2,219	2,048	1,024
6	42,848	3,571	1,786	1,648	824	60,976	5,082	2,541	2,346	1,173
7	48,282	4,024	2,012	1,857	929	68,709	5,726	2,863	2,643	1,322
8	53,716	4,477	2,239	2,066	1,033	76,442	6,371	3,186	2,941	1,471
Para cada miembro adicional de la familia, agregue:										
	\$ 5,434	\$ 453	\$ 227	\$ 209	\$ 105	\$ 7,733	\$ 645	\$ 323	\$ 298	\$ 149

Los hogares no necesitan entregar una solicitud si reciben una carta de notificación informándoles que todos los niños cumplen automáticamente con los requisitos para recibir comidas gratis cuando cualquier miembro del hogar recibe beneficios de CalFresh, CalWORKs o FDPIR. Los niños que cumplen con la definición de niño bajo cuidado adoptivo temporal, sin hogar, migrante o que huyó de su hogar, y los niños que están inscritos en el programa Head Start de su escuela reúnen los requisitos para recibir comidas gratis. Póngase en contacto con los funcionarios escolares si algún niño de su hogar no fue incluido en la carta de notificación. El hogar debe informar a los funcionarios escolares si no desea recibir comidas gratis o a precio reducido.

Las solicitudes se enviarán al hogar junto con una carta con información acerca del programa de comidas gratis o a precio reducido. Los hogares que deseen solicitar la asistencia para comidas, deben llenar una sola solicitud para todos los niños del hogar y entregarla en la oficina de nutrición en 2065 E. Bowles Avenue. Póngase en contacto con Lupe Gonzalez al (559)834-2533 para obtener ayuda para llenar la solicitud. La escuela le informará si se aprueba o niega su solicitud de comidas gratis o a precio reducido.

Los hogares pueden presentar una solicitud en cualquier momento del año escolar. Si no reúne los requisitos en este momento, pero los ingresos de su hogar disminuyen, el tamaño de su familia aumenta o algún miembro de su hogar comienza a recibir beneficios de CalFresh, CalWORKs o FDPIR, puede presentar una solicitud en ese momento. La información que proporciona en la solicitud se usará para determinar si reúne los requisitos y podría ser verificada por los funcionarios escolares en cualquier momento durante el año escolar. Si incluye ingresos en la solicitud, debe anotar los últimos cuatro dígitos del número de Seguro Social de cualquier miembro adulto del hogar o indicar que no tiene un número de Seguro Social.

Los hogares que reciben beneficios del Programa Especial de Nutrición Suplementaria para Mujeres, Infantes y Niños (Special Supplemental Nutrition Program for Women, Infants, and Children [WIC]) podrían reunir los requisitos para obtener comidas gratis o a precio reducido llenando esta solicitud.

Los menores bajo cuidado adoptivo temporal reúnen los requisitos para recibir comidas gratis o a precio reducido y se les puede incluir como miembros del hogar si la familia adoptiva temporal elige solicitar también asistencia para los menores que no están bajo cuidado adoptivo temporal usando la misma solicitud. Incluir a los menores bajo cuidado infantil temporal como miembros del hogar podría ayudar a los niños que no están bajo cuidado adoptivo temporal a reunir los requisitos para recibir comidas gratis o a precio reducido.

El estatus de su hijo como elegible para recibir asistencia para comidas continuará durante el nuevo año escolar un máximo de 30 días escolares o hasta que la escuela procese su nueva solicitud, o se apruebe a su hijo de alguna otra manera para recibir comidas gratis o a precio reducido. Después de los 30 días escolares, su hijo pagará precio completo por las comidas, a menos que el hogar reciba una carta de notificación de comidas gratis o a precio reducido. Los funcionarios escolares no están obligados a enviar recordatorios o avisos de expiración del estatus.

Si no está de acuerdo con la decisión o los resultados de la verificación, puede hablar con los funcionarios escolares. También tiene derecho a una audiencia imparcial, la que puede solicitar llamando o escribiendo al funcionario escolar: Annette S. Machado, 2065 E. Bowles Avenue, Fresno, CA 93725, (559)834-2533.

Esta institución es proveedor que ofrece igualdad de oportunidades.